

Afdeling III. — Bepalingen gemeen aan de afdelingen I en II van dit hoofdstuk

Art. 8. § 1. Voor nachtdienst verricht op zaterdagen, en wettelijke en reglementaire feestdagen mogen de bedragen vastgesteld bij de artikelen 4 en 7 worden samengevoegd.

§ 2. De in artikelen 4 en 7 vermelde toelagen mogen niet worden samengevoegd met de toelagen van de vergoeding wegens buitengewone prestaties waarvan sprake in artikel 3 van het besluit van de Regent van 30 maart 1950.

Art. 9. Gedeelten van een uur van dertig minuten of meer worden op een uur afgerond; gedeelten van minder worden verwaarloosd.

Art. 10. De toelagen worden maandelijks en na vervallen termijn uitbetaald.

Art. 11. De personeelsleden van niveau 1 kunnen alleen aanspraak maken op deze toelagen als zij worden belast met nacht- en weekendprestaties die het gevolg zijn van uitzonderlijke omstandigheden en waarvan de uitvoering door de Secretaris-generaal of zijn afgevaardigde werd bevolen.

HOOFDSTUK III. — *Slotbepalingen*

Art. 12. Worden opgeheven :

— het ministerieel besluit van 20 maart 1977 houdende toekenning van een toelage voor nachtprestatie aan de personeelsleden van het Bestuur van het Vervoer;

— het ministerieel besluit van 5 oktober 1977 houdende toekenning van een toelage voor nachtwerk aan het personeel van het Bestuur van het Zeewezen en van de Binnenvaart.

Art. 13. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 april 1999. Brussel, 14 januari 2000.

De Minister van Mobiliteit en Vervoer,
Mevr. I. DURANT

De Minister van Begroting,
J. VANDE LANOTTE

Section III. — Dispositions communes aux sections I et II du présent chapitre

Art. 8. § 1^{er}. Pour le service nocturne effectué les samedis, dimanches et jours fériés légaux et réglementaires, les montants prévus aux articles 4 et 7, peuvent être cumulés.

§ 2. Les allocations prévues aux articles 4 et 7 ne peuvent être cumulées avec les suppléments de l'allocation pour prestations exceptionnelles, prévue à l'article 3 de l'arrêté du Régent du 30 mars 1950.

Art. 9. La fraction d'heure est arrondie à l'heure supérieure si elle est égale ou supérieure à trente minutes; elle est négligée, si elle n'atteint pas cette durée.

Art. 10. Les allocations sont payées mensuellement à terme échu.

Art. 11. Les agents de niveau 1 ne peuvent bénéficier de ces allocations que s'ils sont chargés de prestations nocturnes et de week-end résultant de circonstances exceptionnelles et dont l'exécution a été prescrite par le Secrétaire général ou son délégué.

CHAPITRE III. — *Dispositions finales*

Art. 12. Sont abrogés :

— l'arrêté ministériel du 20 mars 1977 accordant une allocation pour prestations nocturnes aux agents de l'Administration des Transports;

— l'arrêté ministériel du 5 octobre 1977 octroyant une allocation pour le travail de nuit aux agents de l'Administration de la Marine et de la Navigation intérieure.

Art. 13. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} avril 1999. Bruxelles, le 14 janvier 2000.

La Ministre de la Mobilité et des Transports,
Mme I. DURANT

Le Ministre du Budget,
J. VANDE LANOTTE

MINISTERIE VAN JUSTITIE

N. 2000 — 535

[C — 2000/09046]

16 FEBRUARI 2000. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 20 oktober 1970 tot vaststelling van de dienstregeling van het Hof van cassatie

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de artikelen 128 tot 135 van het Gerechtelijk Wetboek;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 oktober 1970 tot vaststelling van de dienstregeling van het Hof van cassatie, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 2 juni 1977;

Gezien het advies van de eerste voorzitter van het Hof van cassatie, van de procureur-generaal bij dat Hof, van de hoofdgriffier van dat Hof en van de stafhouder van de Orde van advocaten bij het Hof van cassatie;

Op de voordracht van Onze Minister van Justitie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 2 van het koninklijk besluit van 20 oktober 1970 tot vaststelling van de dienstregeling van het Hof van cassatie wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Art. 2. Elke kamer bestaat uit ten minste twaalf raadsheren, de voorzitters van de afdelingen inbegrepen. »

Art. 2. Onze Minister van Justitie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 16 februari 2000.

ALBERT

Van Koningswege :
De Minister van Justitie,
M. VERWILGHEN

MINISTERE DE LA JUSTICE

F. 2000 — 535

[C — 2000/09046]

16 FEVRIER 2000. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 20 octobre 1970 établissant le règlement de l'ordre de service de la Cour de cassation

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les articles 128 à 135 du Code judiciaire;

Vu l'arrêté royal du 20 octobre 1970 établissant le règlement de l'ordre de service de la Cour de cassation, modifié par l'arrêté royal du 2 juin 1977;

Vu les avis du premier président de la Cour de cassation, du procureur général près cette Cour, du greffier en chef de cette Cour et du bâtonnier de l'Ordre des avocats à la Cour de cassation;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 2 de l'arrêté royal du 20 octobre 1970 établissant le règlement de l'ordre de service de la Cour de cassation est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 2. Chaque chambre est composée d'au moins douze conseillers, y compris les présidents de section. »

Art. 2. Notre Ministre de la Justice est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 16 février 2000.

ALBERT

Par le Roi :
Le Ministre de la Justice,
M. VERWILGHEN